

**C-417**

Second Session, Fortieth Parliament,  
57-58 Elizabeth II, 2009

**HOUSE OF COMMONS OF CANADA**

**BILL C-417**

An Act to amend the Income Tax Act (inborn error of  
metabolism)

---

FIRST READING, JUNE 11, 2009

---

MR. SIKSAY

**C-417**

Deuxième session, quarantième législature,  
57-58 Elizabeth II, 2009

**CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA**

**PROJET DE LOI C-417**

Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu (maladie  
enzymatique)

---

PREMIÈRE LECTURE LE 11 JUIN 2009

---

M. SIKSAY

## SUMMARY

This enactment amends the *Income Tax Act* to allow a taxpayer a medical expense credit in respect of purchases of low-protein food products made on behalf of an eligible individual who has an inborn error of metabolism.

## SOMMAIRE

Le texte modifie la *Loi de l'impôt sur le revenu* afin d'accorder un crédit d'impôt pour frais médicaux au contribuable qui achète des produits alimentaires hypoprotéiques au nom d'un particulier admissible atteint d'une maladie enzymatique.

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

## BILL C-417

## PROJET DE LOI C-417

An Act to amend the Income Tax Act (inborn error of metabolism)

Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu (maladie enzymatique)

R.S., c. 1  
(5th Supp.)

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

**1. Subsection 118.2(2) of the *Income Tax Act* is amended by striking out “or” at the end of paragraph (t), adding “or” at the end of paragraph (u) and adding the following after paragraph (u):**

(v) on behalf of the patient with an inborn error of metabolism, for the incremental cost of acquiring low-protein food products as compared to the cost of acquiring food products that are recommended as part of a standard diet by the *Canada Food Guide*, if the patient has been certified in writing by a medical practitioner to be a person who, because of that disorder, must consume low-protein food products as part of his or her medically supervised diet.

L.R., ch. 1  
(5<sup>e</sup> suppl.)

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

**1. Le paragraphe 118.2(2) de la *Loi de l'impôt sur le revenu* est modifié par adjonction, après l'alinéa u), de ce qui suit :**

v) au nom du particulier atteint d'une maladie enzymatique, pour le supplément à déboursier pour l'achat de produits alimentaires hypoprotéiques, lequel correspond à la différence entre le coût de ces produits et le coût des produits recommandés par le *Guide alimentaire canadien* dans le cadre d'un régime alimentaire normal, si le particulier, d'après l'attestation d'un médecin, doit consommer des produits alimentaires hypoprotéiques dans le cadre d'un régime sous contrôle médical.

402266

Published under authority of the Speaker of the House of Commons

Available from:  
Publishing and Depository Services  
Public Works and Government Services Canada  
Ottawa, Ontario K1A 0S5  
Telephone: (613) 941-5995 or 1-800-635-7943  
Fax: (613) 954-5779 or 1-800-565-7757  
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca  
<http://publications.gc.ca>

Publié avec l'autorisation du président de la Chambre des communes

Disponible auprès de :  
Les Éditions et Services de dépôt  
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada  
Ottawa (Ontario) K1A 0S5  
Téléphone : (613) 941-5995 ou 1-800-635-7943  
Télécopieur : (613) 954-5779 ou 1-800-565-7757  
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca  
<http://publications.gc.ca>